

4 DIE - DELUXE PISTOL DIE SET - 4-DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO

Set includes Carbide Full Length Sizing Die, Bullet Seating Die, Powder Thru Expanding Die, Carbide Factory Crimp Die, Shell Holder, Powder Dipper and Instructions/Load Data Carbide Factory Crimp Die allows you to separate the bullet seating from the crimping operation - It makes setup much easier and the die has the added feature of a carbide resizer that does a finish sizing pass on the completed round 50 Beowolf contains a STEEL sizing die and STEEL taper crimp die NOT a factory crimp die. 50 Beowolf does not come with the powder dipper or load data



Attributes

- Name: 4-DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100032073
- Mfr. No.: 90447
- Cartridge: 380 Auto (ACP)
- Die Style: -
- Delivery weight: 0.68kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 127mm
- Shipping length: 152mm
- UPC: 734307904470

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Set de Die de Pistol Deluxe LEE Precision 4DIE 380 AUTO](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit pour le Set de Dies de Pistolet Deluxe 4 DIE LEE PRECISION](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Dies Pistol Deluxe 4 DIE LEE PRECISION](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla zestawu matryc do pistoletu 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO](#)
- [Suomi: DELUXE PISTOOLIHOLKKISARJA LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání sady 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO](#)

Sicherheitshinweise für das 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET von LEE PRECISION. Dieses Set wurde entwickelt, um Ihnen beim Wiederladen von 380 Auto (ACP) Patronen zu helfen. Um Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten, lesen Sie bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Set außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungen.
- Informieren Sie sich über die gesetzlichen Bestimmungen in Ihrem Land bezüglich des Wiederladens von Munition.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle an die zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub oder Dämpfen zu vermeiden.
- Achten Sie darauf, dass keine brennbaren Materialien in der Nähe sind.
- Vermeiden Sie Ablenkungen während des Wiederladens, um Unfälle zu verhindern.
- Stellen Sie sicher, dass alle Werkzeuge und Materialien vor der Verwendung in gutem Zustand sind.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung

- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Sets vorhanden sind: Carbide Full Length Sizing Die, Bullet Seating Die, Powder Thru Expanding Die, Carbide Factory Crimp Die, Shell Holder, Powder Dipper und Anleitungen/Ladedaten.
- Lesen Sie die Anleitungen gründlich durch, bevor Sie mit dem Wiederladen beginnen.

2. Einrichtung der Dies

- Montieren Sie die Dies sicher in Ihrer Wiederladepresse gemäß den Anweisungen.
- Achten Sie darauf, dass die Carbide Factory Crimp Die korrekt eingestellt ist, um das Setzen der Geschosse von der CrimpOperation zu trennen.

3. Wiederladen

- Beginnen Sie mit dem Full Length Sizing, gefolgt von der Pulverfüllung und dem Setzen der Geschosse.
- Überprüfen Sie jede Patrone sorgfältig, um sicherzustellen, dass sie den Spezifikationen entspricht.
- Führen Sie einen abschließenden Größenpass mit der Carbide Factory Crimp Die durch.

4. Nach der Nutzung

- Reinigen Sie alle Teile des Sets nach der Verwendung gründlich.
- Lagern Sie das Set an einem trockenen, sicheren Ort, fern von Kindern und unbefugten Personen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte oder nicht mehr benötigte Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Achten Sie darauf, dass alle chemischen Rückstände sicher und umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung stehen Ihnen die Anleitungen und Ladedaten zur Verfügung, die mit Ihrem Set geliefert werden. Bitte wenden Sie sich an die zuständigen Behörden, wenn Sie Fragen oder Bedenken hinsichtlich der Sicherheit haben.

Bitte beachten Sie, dass die oben genannten Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen dazu beitragen, die Sicherheit beim Umgang mit dem 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET zu gewährleisten. Ihre Sicherheit hat oberste Priorität.

Safety Instruction Guide for 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO

Introduction

Thank you for choosing the 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO. This guide provides essential safety information and instructions for the safe use of this product. Please read this guide thoroughly before using the die set to ensure safe handling and operation.

General Safety Guidelines

- Ensure that all components of the die set are in good condition before use.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), including safety glasses and gloves, when working with reloading equipment.
- Keep the work area clean, organized, and free of distractions to prevent accidents.
- Store the die set in a secure location out of reach of children and unauthorized users.
- Familiarize yourself with the die set components and their functions before attempting to use them.
- Do not exceed the recommended loads for any cartridge as specified in reliable reloading manuals.
- Always follow local laws and regulations regarding ammunition reloading and usage.

Specific Safety Precautions for Use

- **Carbide Factory Crimp Die:** This die allows you to separate the bullet seating from the crimping operation. Make sure to adjust it correctly to avoid overcrimping, which can lead to dangerous ammunition.
- **Sizing Die:** Ensure that the sizing die is properly installed and adjusted before use. An improperly adjusted die can result in inadequate sizing, leading to malfunctioning ammunition.
- **Bullet Seating Die:** Check the seating depth regularly to ensure bullets are seated to the correct specifications. Incorrect seating can affect performance and safety.
- **Powder Thru Expanding Die:** Use only the recommended types of powder for your specific cartridge. Avoid using unknown or unverified powders.
- **Shell Holder:** Ensure that the shell holder is compatible with your cartridge. Using the wrong shell holder can lead to accidents or improper loading.
- **Instructions and Load Data:** Always refer to the provided instructions and load data for guidance. If you are using the 50 Beowolf die, note that it contains a steel sizing die and taper crimp die, and does not include a powder dipper or load data.

Instructions for Installation and Usage

1. Setup:

- Ensure your reloading press is securely mounted.
- Install the Carbide Full Length Sizing Die into the press and adjust it according to the manufacturer's instructions.
- Install the Bullet Seating Die and the Powder Thru Expanding Die in the same manner.
- If using the Carbide Factory Crimp Die, install it last.

2. Reloading Process:

- Start with the sizing die to resize your brass cases to the correct dimensions.
- Use the Powder Thru Expanding Die to expand the case mouth for bullet seating.
- Seat the bullets with the Bullet Seating Die, ensuring they are at the correct depth.
- Finally, use the Carbide Factory Crimp Die to crimp the bullets securely in place.

3. Final Inspection:

- Inspect each completed round for proper dimensions and seating.
- Discard any rounds that do not meet safety specifications.

4. Cleaning and Maintenance:

- After use, clean the dies with a soft cloth to remove any residue.
- Store the die set in a dry place to prevent corrosion.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components according to local regulations.
- Do not throw away ammunition or components in regular trash. Follow local guidelines for hazardous waste disposal.
- Ensure that all packaging materials are recycled or disposed of properly.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or operational issues, please refer to the product packaging for contact details of the manufacturer or authorized distributor.

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with your 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO. Always prioritize safety and adhere to best practices for reloading ammunition.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Set de Die de Pistol Deluxe LEE Precision 4DIE 380 AUTO

Introducción

Gracias por elegir el Set de Die de Pistol Deluxe LEE Precision 4DIE para el cartucho 380 AUTO. Este producto está diseñado para ofrecerte una experiencia de recarga segura y eficiente. Es importante que sigas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar tu seguridad y la de los demás.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el set de dies fuera del alcance de niños y personas no autorizadas.
- Utiliza el set de dies solo para el propósito previsto; no lo uses para ningún otro tipo de recarga.
- Inspecciona el equipo regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Nunca uses componentes que no sean compatibles con el set de dies.
- Mantén tu área de trabajo limpia y ordenada para evitar accidentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso de Equipos de Protección Personal (EPP):** Siempre usa gafas de seguridad y guantes al manipular pólvora y balas.
- **Almacenamiento de Pólvora:** Almacena la pólvora en un lugar fresco y seco, lejos de fuentes de calor y llamas.
- **Manipulación de Balas:** Ten cuidado al manipular balas y evita el contacto con la piel y los ojos.
- **Verificación de Componentes:** Antes de cada uso, verifica que todos los componentes del set estén en buen estado y funcionando correctamente.
- **Evita Distracciones:** Asegúrate de que no haya distracciones mientras trabajas con el set de dies.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Set de Dies:

- Asegúrate de que tu prensa de recarga esté correctamente instalada y nivelada.
- Coloca el Die de Tamaño Completo de Carburo en la prensa y ajusta según las especificaciones del fabricante.
- Instala el Die de Asentamiento de Balas, el Die de Expansión a Través de Polvo y el Die de Crimpado de Fábrica de Carburo siguiendo el mismo proceso.
- Asegúrate de que todos los dies estén firmemente ajustados y alineados.

2. Uso del Set de Dies:

- Comienza con el Die de Tamaño Completo para ajustar la vaina del cartucho.
- Usa el Die de Expansión a Través de Polvo para preparar la vaina para el asentamiento de la bala.
- Asienta la bala utilizando el Die de Asentamiento de Balas, asegurándote de que esté correctamente alineada.
- Finaliza con el Die de Crimpado de Fábrica de Carburo para asegurar que la bala esté firmemente sujeta en la vaina.

3. Mantenimiento:

- Limpia el set de dies después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona regularmente los dies y la prensa para detectar cualquier signo de desgaste.

Instrucciones de Eliminación

- Si el set de dies está dañado o ya no es utilizable, deséchalo de acuerdo con las regulaciones locales de eliminación de residuos.
- No arrojes componentes de recarga en la basura común. Consulta con tu autoridad local sobre la eliminación adecuada.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta adicional sobre la seguridad del producto o el uso del set de dies, te recomendamos que contactes al fabricante o a un distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier información relevante sobre tu compra.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Siguiendo estas instrucciones y directrices, podrás disfrutar de una experiencia de recarga segura y satisfactoria.

Guide de Sécurité du Produit pour le Set de Dies de Pistolet Deluxe 4 DIE LEE PRECISION

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité du produit pour le Set de Dies de Pistolet Deluxe 4 DIE de LEE PRECISION. Ce guide est conçu pour vous fournir des informations essentielles concernant la sécurité, l'utilisation et l'élimination de ce produit. Veuillez lire attentivement ces instructions pour assurer une utilisation sécurisée et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous de lire toutes les instructions avant d'utiliser le produit.
- Conservez ce guide à portée de main pour référence future.
- Utilisez le produit uniquement dans les conditions recommandées par le fabricant.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants.
- En cas de doute sur l'utilisation, consultez un professionnel qualifié.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection lors de l'utilisation du set de dies.
- Utilisez des gants de protection pour éviter les blessures lors de la manipulation des pièces.
- Assurez-vous que votre espace de travail est propre et bien éclairé.
- Ne surchargez pas le die de dimensionnement pour éviter des défaillances.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

Installation

1. Préparation de l'Espace de Travail :

- Choisissez un endroit stable et propre pour travailler.
- Rassemblez tous les outils nécessaires.

2. Installation des Dies :

- Fixez le die de dimensionnement en carbure dans le portedie.
- Installez le die de placement de balle et le die d'expansion en suivant les instructions du fabricant.
- Assurez-vous que chaque die est correctement serré pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.

Utilisation

1. Dimensionnement des Étuïs :

- Insérez l'étui dans le die de dimensionnement et actionnez la presse pour le redimensionner.
- Vérifiez que l'étui est correctement dimensionné avant de continuer.

2. Placement de la Balle :

- Utilisez le die de placement de balle pour insérer la balle dans l'étui.
- Assurez-vous que la balle est correctement positionnée avant de procéder au sertissage.

3. Sertissage :

- Utilisez le die de sertissage en carbure pour sertir l'étui.
- Vérifiez que le sertissage est uniforme et sécurisé.

4. Contrôle Final :

- Inspectez chaque cartouche pour vous assurer qu'elle est conforme aux spécifications avant de l'utiliser.

Instructions d'Élimination

- Éliminez les déchets de manière responsable en suivant les réglementations locales sur les matériaux dangereux.
- Ne jetez pas les pièces usées dans les ordures ménagères.
- Contactez votre centre de recyclage local pour connaître les options d'élimination appropriées.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact approprié dans votre pays de l'UE. Assurez-vous de fournir le nom du produit et la nature de votre question.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide. En suivant ces instructions, vous contribuerez à assurer votre sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du Set de Dies de Pistolet Deluxe 4 DIE de LEE PRECISION.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Dies Pistol Deluxe 4 DIE LEE PRECISION

Introduzione

Grazie per aver scelto il Set di Dies Pistol Deluxe 4 DIE di LEE PRECISION. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni elevate e sicurezza durante l'uso. È importante seguire queste istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in conformità con le istruzioni fornite.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro, lontano dalla portata dei bambini.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se danneggiato o difettoso.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani aggiornato sulle eventuali comunicazioni di richiamo tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da eventuali schegge o detriti.
- Utilizza guanti protettivi per evitare lesioni alle mani.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di ostacoli.
- Non utilizzare il set di dies per scopi diversi da quelli previsti.
- Non lasciare mai il prodotto incustodito durante l'uso.
- Segui scrupolosamente le istruzioni per l'installazione e l'uso per evitare incidenti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurati di avere tutti i componenti del set, inclusi:
 - Die di Dimensionamento a Lunghezza Completa in Carburo
 - Die di Inserimento Proiettile
 - Die di Espansione per Polvere
 - Die di Crimpatura in Carburo
 - Portamunizioni
 - Misurino per Polvere
 - Istruzioni/Dati di Caricamento

2. Installazione:

- Monta il Die di Dimensionamento a Lunghezza Completa in Carburo sul tuo pressa per ricarica.
- Segui le istruzioni specifiche per il montaggio di ciascun die.
- Assicurati che ogni die sia fissato correttamente e che non ci siano parti allentate.

3. Uso:

- Inizia con il Die di Dimensionamento per preparare le cartucce.
- Passa al Die di Espansione per Polvere per preparare la camera per l'inserimento del proiettile.
- Utilizza il Die di Inserimento Proiettile per posizionare il proiettile nella cartuccia.
- Infine, usa il Die di Crimpatura in Carburo per completare la cartuccia.
- Assicurati di seguire le istruzioni di caricamento per evitare sovraccarichi o problemi di sicurezza.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il prodotto o i suoi componenti nell'ambiente.
- Segui le normative locali per lo smaltimento di materiali pericolosi.
- Consiglia di contattare un centro di smaltimento autorizzato per la corretta eliminazione del prodotto.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o a consultare il sito ufficiale di LEE PRECISION. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la data di acquisto per ricevere supporto più efficiente.

Instrukcja bezpieczeństwa dla zestawu matryc do pistoletu 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zestawu matryc do pistoletu 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami i przestrzeganie ich podczas korzystania z zestawu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj zestaw w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan matryc i akcesoriów. W przypadku zauważenia uszkodzeń, nie używaj produktu.
- Zawsze korzystaj z odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice, podczas używania zestawu.
- Nie używaj zestawu w warunkach, które mogą prowadzić do kontaminacji lub uszkodzenia materiałów.

Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj wyłącznie komponentów i materiałów zgodnych z zaleceniami producenta.
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi ładowania amunicji. Nie przekraczaj zalecanych wartości ładunkowych.
- Upewnij się, że matryce są prawidłowo zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Nie zmieniaj ustawień matryc, jeśli nie masz doświadczenia lub wiedzy na ten temat.
- W przypadku wystąpienia jakichkolwiek nieprawidłowości lub problemów, natychmiast przerwij użytkowanie i skontaktuj się z ekspertem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie miejsca pracy:

- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste, dobrze oświetlone i wolne od rozpraszaczy.
- Zorganizuj wszystkie potrzebne narzędzia i materiały przed rozpoczęciem pracy.

2. Instalacja matryc:

- Zamocuj matrycę do pełnego rozmiaru z węgla w odpowiednim uchwycie.
- Zainstaluj matrycę do osadzania pocisków oraz matrycę do rozszerzania z proszkiem zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że matryca do końcowego zaciskania jest prawidłowo umocowana.

3. Użycie zestawu:

- Postępuj zgodnie z instrukcjami ładowania amunicji, aby zapewnić bezpieczeństwo i skuteczność.
- Regularnie kontroluj proces, aby upewnić się, że wszystkie matryce działają prawidłowo.
- Po zakończeniu pracy, upewnij się, że wszystkie narzędzia są wyłączone i odłączone od źródła zasilania.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Zestaw oraz jego komponenty należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj uszkodzonych lub niepotrzebnych matryc razem z odpadami domowymi.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje kontaktowe dotyczące dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem informacyjnym w UE. Wszelkie zapytania powinny być kierowane do lokalnych służb wsparcia.

Podsumowanie

Zestaw matryc do pistoletu 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET jest narzędziem, które, przy odpowiednim użytkowaniu i przestrzeganiu zasad bezpieczeństwa, może zapewnić długotrwałe i skuteczne działanie. Prosimy o zachowanie ostrożności i przestrzeganie wszystkich instrukcji zawartych w tej ulotce, aby zapewnić bezpieczeństwo sobie i innym.

DELUXE PISTOOLIHOLKKISARJA LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO

Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa DELUXE PISTOOLIHOLKKISARJA LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO tuotteen turvallisuusohjeiden pariin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ja noudata niitä, jotta voit välttää mahdolliset vaarat.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on käytössä vain aikuisen valvonnassa.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata kaikkia paikallisia ja kansallisia lakeja ja sääntöjä liittyen lataamiseen ja ampumiseen.

Erityiset turvallisuusvarotoimet

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, lataamisen aikana.
- Varmista, että lataustila on hyvin ilmastoitu ja että siellä ei ole helposti syttyviä aineita.
- Älä koskaan yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse.
- Säilytä kaikki latausmateriaalit ja kemikaalit turvallisesti ja eristyksissä.
- Varmista, että käytät vain suositeltuja patruunoita (380 Auto) tuotteen kanssa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Lue huolellisesti mukana tulevat ohjeet ennen tuotteen asennusta.
- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Asenna tuote tasaiselle ja vakaalle pinnalle.
- Tarkista, että kaikki kiinnitykset ovat kunnolla paikoillaan.

2. Käyttö

- Käynnistä laite vain, kun kaikki turvatoimet on otettu huomioon.
- Varmista, että et ole liian lähellä laitetta sen käytön aikana.
- Pidä huolta, että ympärilläsi ei ole muita henkilöitä, kun käytät tuotetta.
- Seuraa valmistajan suosituksia latausprosessin aikana.

Hävitsohjeet

- Tuote ja sen osat tulee hävittää paikallisten ympäristösääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeita turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuote mukana, jotta saat parasta mahdollista tukea.

Yhteenveto

DELUXE PISTOOLIHOLKKISARJA LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO on suunniteltu turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön. Noudata tässä oppaassa annettuja ohjeita ja varotoimia, jotta voit nauttia tuotteesta turvallisesti. Muista myös tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen palautukset tai turvallisuustiedotteet.

Säkerhetsinstruktioner för 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET

Introduktion

Tack för att du valt LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET för 380 AUTO. Denna produkt är designad för att ge användarna en säker och effektiv lösning för att ladda ammunition. Det är viktigt att följa dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att säkerställa korrekt och säker användning av produkten.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera alltid att alla verktyg och komponenter är i gott skick innan användning.
- Rapportera eventuella skador eller defekter på produkten till tillverkaren.
- Var medveten om potentiella risker och följ alla säkerhetsåtgärder.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar vid hantering av verktyg och kemikalier.
- Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp innan du börjar ladda ammunition.
- Kontrollera att alla verktyg är korrekt installerade innan du påbörjar ladda processen.
- Använd endast rekommenderade komponenter och material som anges i produktens instruktioner.
- Undvik att överfylla patronerna med krut, vilket kan leda till farliga situationer.

Instruktioner för installation och användning

1. Installera verktygen:

- Montera Carbide Full Length Sizing Die på pressen enligt tillverkarens instruktioner.
- Installera Bullet Seating Die och Powder Thru Expanding Die i rätt ordning.
- Sätt in Carbide Factory Crimp Die på slutet av installationsprocessen.
- Kontrollera att alla dies är ordentligt fastsatta och justerade.

2. Ladda ammunition:

- Fyll Powder Dipper med lämplig mängd krut.
- Använd Powder Thru Expanding Die för att expandera hylsorna.
- Placera kulan i hylsan och använd Bullet Seating Die för att sätta kulan på rätt djup.
- Använd Carbide Factory Crimp Die för att avsluta processen och säkerställa att kulan är ordentligt krimpad.

3. Inspektera den färdiga patronen:

- Kontrollera att varje färdig patron är korrekt dimensionerad och fri från defekter innan användning.

Avfallshantering

- Kasta alla oanvända eller skadade komponenter och verktyg enligt lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Återvinn material där det är möjligt, i enlighet med lokala regler och riktlinjer.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av produkten, vänligen kontakta LEE PRECISION via deras officiella kanaler. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation till hands för snabbare assistans.

Avslutande anmärkningar

Följ alltid dessa säkerhetsinstruktioner för att säkerställa en säker och effektiv användning av 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET. Genom att följa dessa riktlinjer skyddar du dig själv och andra från potentiella risker och säkerställer en lyckad laddningsprocess. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter!

Návod na bezpečné používání sady 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET LEE PRECISION 4DIE DELUXE PISTOL DIE SET 380 AUTO

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili sadu 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET od společnosti LEE PRECISION. Tento návod obsahuje důležité informace o bezpečnosti, používání a likvidaci výrobku. Prosíme, abyste si tento dokument pečlivě přečetli a dodržovali uvedené pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku se ujistěte, že máte potřebné znalosti a dovednosti pro manipulaci s ním.
- Sada obsahuje karbidové matrice, které mohou být ostré. Dbejte na to, abyste se nezranili.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku vždy noste vhodné ochranné brýle a rukavice.
- Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený nebo neúplný.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny části sady v dobrém stavu.
- Při manipulaci s prachovými a chemickými látkami používejte ochranné prostředky.
- Dbejte na to, aby vaše pracovní místo bylo dobře osvětlené a uspořádané.
- Nikdy nepoužívejte výrobek v blízkosti otevřeného ohně nebo jiných zdrojů zapálení.
- Vyvarujte se kontaktu s pokožkou a očima chemických látek používaných v procesu nabíjení.

Pokyny pro instalaci a používání

- Před zahájením práce se ujistěte, že máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Nainstalujte karbidový plně délkový sizing die podle pokynů výrobce.
- Použijte die pro sezení střely a powder thru expanzní die podle pokynů uvedených v příručce.
- Ujistěte se, že je karbidový factory crimp die správně nastaven pro oddělení sezení střely od operace crimpování.
- Při používání sady 50 Beowolf se ujistěte, že používáte OCELOVÝ sizing die a OCELOVÝ taper crimp die.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku postupujte podle místních předpisů o odpadech.
- Zajistěte, aby byly všechny chemikálie a nebezpečné materiály správně zlikvidovány.
- Nepohazujte výrobek do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné součásti.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, obraťte se na svého místního prodejce nebo výrobce. V případě nebezpečných produktů se obraťte na příslušné úřady.

Děkujeme, že dodržujete tyto bezpečnostní pokyny a užíváte si používání sady 4 DIE DELUXE PISTOL DIE SET od společnosti LEE PRECISION. Vaše bezpečnost je naší prioritou!